

## Don à l'Association «Scouts malgré tout, section Jura»

**Le dimanche 3 octobre**, à la cabane forestière de Bure, lors d'une assemblée extra muros, l'Union a remis un chèque de 5000 fr. à Mario Vernizzi, responsable de l'Association «Scout malgré tout», association qui permet à des handicapés mentaux et physiques de s'adonner au scoutisme. Ce don a été rendu possible par la vente de riz de Camargue dans plusieurs localités jurassiennes en mai 2010, vente à laquelle ont pris part les cercles de Porrentruy, Haute-Ajoie et Delémont. Cette somme permettra d'acheter du matériel et de participer à différents camps de scoutisme.

Une nouvelle vente de riz de Camargue au bénéfice d'une association caritative verra le jour en mai 2011.



De gauche à droite: Jacques-Olivier Riche, organisateur de la vente de riz, Mario Vernizzi, président de l'association «Scouts malgré tout» et Gilles Etique, président du cercle de Porrentruy.

## Unionistes à l'honneur

**Alain Prêtre**, membre du comité rédactionnel de la Revue de l'Union, a récemment présenté une septantaine de clichés d'animaux sauvages du Jura neuchâtelois au Moulin de Bayerel (Val-de-Ruz).



Des marmottes prises sur le vif par Alain Prêtre.

Une exposition qui a connu un beau succès et qui a mis en valeur les qualités artistiques et techniques de notre ami photographe. Un magnifique calendrier a également été édité. Il est en vente auprès de l'auteur et des kiosques du canton de Neuchâtel.

**Roland Brouze**, président du cercle de Vallorbe-Vallée de Joux et préposé central aux cérémonies, est aussi un boulanger-pâtissier très apprécié. La Confrérie vaudoise des Chevaliers du Bon Pain lui a récemment décerné le titre de Pain d'Or. Cette distinction est remise tous les deux ans et constitue la reconnaissance d'un travail constant et de haute facture, au service à la fois du client et de la profession.

Nos félicitations à ces deux amis qui font honneur à l'Union.

Rémy Cosandey ■

**AZB 2500 Biel**  
Société philanthropique suisse UNION, Secrétariat central, Case postale 1507, 2501 Bienne  
Schweiz. Philanthropische Gesellschaft UNION, Zentralsekretariat, Postfach 1507, 2501 Biel  
Tél. 032 323 23 36, Fax 032 323 23 47, info@unionphil.ch, www.unionphil.ch

Adressberichtigung  
bitte melden  
Annoncer les rectifications  
d'adresse